

DÉLVIDÉKI LAPOK

POLITIKAI LAP.

Megjelenik hetenként kétszer, csütörtökön és vasárnapon.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Szidon József könyvnyomdája, Lugos (Vértes-palota).

Felelős szerkesztők:

Dr. Haus József és Dr. Fránki Béla.

Kéziratokat nem adunk vissza.

Előfizetési árak

házhöz küldve vagy bérmentes postai szétküldéssel:
Egész évre . . . 16 kor. | Negyedévre . . . 4 kor.
Félévre 8 " | Egyes szám ára 16 fillér.

Reiner úr!

Bocsánat, hogy czimei és méltóságai nélkül szólítom meg. Különbö is tudják Klagenfurtban, Abád-Szalókon, Szan Marino köztársaságban és Székulon, hogy ön lapszerkesztő és lapja a »Südungarischer Bote«, melynek évfolyamai visszavezethetők a mamuth és ichtiosaurus korszakáig. — Én és társaim a szerkesztőségben ezennel tisztelettel bemutatkozunk, hogy vagyunk a »Délvidéki Lapok« szerkesztői, mely ujságnak mutatószámja megjelent 1902-ben, 1-ső száma pedig 1903-ban. — És most ülésezik Pesten a nemzeti kaszinó tagjaiból alakult becsületbiróság, Temesvárott egy ügyészekből és bírákból alakult fenyegető tanács, — Stockholmban pedig egy paleontológiai szűkebb bizottság, — megállapítandók, hogy miért, jogosan és gentlmenlik szempontból korrektül-e ékeskedik ezen ujság a II. évfolyam felirással. — Igen, vagy nem?

Nékem e tekintetben különös felfogásom van és azt hiszem, hogy ezen felfogásomban talán a »Bote« és egyéb ősi nemességre támaszkodó sajtóhatalmaságok is kénytelenek lesznek támogatni. A sajtó tárgya a jelen, a most, a mindennap; a sajtó tárgya az a mozgás, hullámzás, mely az eszmék áradatát képezi. A fénynek és árnyéknak az a színvegyülete, mely az érzések és gondolatok nyilvánulásának képe. Minden, minden, a mi az emberiség, a nemzet és társadalom közérdekeit érinti és mindenki, a ki ezen kérdések érdekében szól, tesz, vagy mulaszt. — A törvényes exceptiók kivételével nincs intézmény, nincs ember, nincs osztály, melyre bírálata jogosan ki nem terjedhet. S hogy ezt megtehesse, — elég megszületnie. A megszületéssel a jogot már megszerezte, csorbítatlanul a maga teljességében s nem kötelessége olyan jogokat respektálnia, melyek az »évfolyamokra« támaszkodnak. Az a hirlap, mely csak »évfolyamokra« hivatkozik, gyenge alapra épít. Az ujszülött, az ifju organum oda sorakozik öreg, kipróbált társai mellé, küzd velük egy vonalban. S az öreg bajtárs, ha nem az »árverési hirdetmények«, nem »holmi általányok«, ha nem alant járó kérdések izgatják, — bátorítani fogja a fiatal rekrutát és nevelni fogja benne a jövő harcát.

Reiner ur! Évfolyamokra támaszkodó öreg bajtárs! Ön a jótékonyági kérdésben, mely lapunkban fölvetett, jónak látta ilyen kifejezésekkel válaszolni, illetve

a kérdést letárgyalni: hirnverbrannt, abnormale Weltverbesserer stb. — a mi magyarán annyit tesz, hogy hülye, paralitikus, örült.

Tisztelt uram! Tudok reagálni a pacsulira, tudok és szívesen polemizálok olyan cikkekkel, melyek epébe vagy akár vérbe mártott tollal íródnak; — de a moslékszaggal egyszerűen megtelik az orrom és — elfordulok tőle.

Kifejtettem, miként fogom fel a hirlapirói hivatást, nincs absolute hajlandóságom senki kedvéért, senki izléseért az utczára hurezolkodni, ott ezirkuszi ökölvívásokat rendezni a hirlapirodalom szégyenére és gyalázatára.

Ilyen hangot mi nem inonáltunk és nemcsak kezdeményezni nem fogjuk, — de a korusba sem megyünk bele s nem hurezoltatjuk magunkat lefelé.

Én csókolom rózsás körmü ujjahegyét egy grófnőnek ép azzal a hódolattal, miként lehajtom hálásan fejemet a kerges tenyérre, . . . a jótékonyaságért, a jótékonyaság nevében.

Imádom a nőt az ő jótékonyasága körében. A szegény, ki éhezve keresi a munkát; a nyomorult, kit kórógyhoz szegez testi szenvedés; az árva, kit egy sirtödör hajléktalanná tett; az alamizsnát kérő aggastyán; a társadalomból kilökött bünnös, — mind, mind téged áld oh jótékony nő.

Áldalak én is, igaz, tiszta és teljes szivemből, oh nő, a te angyali munkádban. —

De azért visszatárgyalhatlanul meg fogjuk tenni ezentul is kötelességünket, tárgyalni fogunk minden kérdést s nem fogjuk előre megszámlálni, hánynak tetszik és hánynak nem!

T. Reiner ur! Méltóztatott megdementálni egy hírünket, mely szerint bizonyos Gramma nevű boldogtalan Székulon dinamitrobbanás áldozata lett. Dementálta, a gúnynak, a lenézésnek, a lemosolygásnak, a kifigurázásnak teljes fegyverzetével. Hát erre uram azt felelem: »majd ha a »Bote« olyasmit talál közölni, hogy például adópénztárunkat elsikkasztották, hogy a Temes elvitte a vashidat, hogy Nessi Pált ő felsége kinevezte miniszterelnöknek, — utána fogok járni és örülni fogok, ha dementalhatom. De uram Istenem! Így felültetni egy országot. Közölni, hogy Gramma meghalt, így hecsapni a börsét, a hol e hirtelenség az értékek rohamosan csökkentek, az mégsem járja a »Délvidéki Lapok«-tól. No de mi lesz most? Az a szegény Gramma

még is meghalt, — Székulon. Így volt írva, így van szedve. Tudja, hol van Székulon? Menjen oda könyörögjön bocsánatért Gramma sirjánál azért, hogy megzavarta nyugalmát.

A mi nyugalmunknak nem csak eddigi, hanem a jövőben is leendő minden megzavarásáért pedig már előre megbocsájtunk és a »hirnverbrannt« stb. feliratu keztyüt visszadobjuk minden időkre, el nem fogadjuk.

A szerkesztőség nevében:

Dr. Haus József.

Még egy felelet a „Válasz“-ra.

Tanácsot kér a »Gyűjtésekre« adott »Válasz« írója: miképpen teremtsék elő a szükséges pénz a gyűjtés mellőzésével? Szívesen szolgálunk vele. Tehát:

1. Mindenekelőtt egyesüljön a két nőegylet s félretéve minden felekezeti szűkkeblőséget, őszintén, egyesült erővel igyekezzék küzdeni a nyomor ellen.

2. Az ekként egyesült nők felekezeti különbség nélkül alkossanak szövetséget a kártya ellen. E városban a kártya-szenvedély hihetetlen méreteket öltött s már nemcsak férfi, hanem női körökben is otthonos. Óriási összegek cserélnek gazdát éjjelenként kártyaveszteségek és nyereségek alakjában. S hány jobb sorsra érdemes nő siratja elvesztett s a kártyától tönkretett boldogságát, azt lehetetlen a nőknek nem tudniok. Ajánlom tehát: Kezdjék meg a hölgyek egész komolyan s a legerélyesebben a harcát a kártyázás ellen. Ismervén a nőnek a »mater familias«-nak óriási befolyását korunkban a férfiakra, bizonyos, hogy ha teljes komolysággal és szívós kitartással fogják ezeket ostromolni, leszoktathatják ezeket a kártyázásról. Az ekként fölöslegessé váló pénzt azután foglalják le a jótékonyaság számára. Legyen szabad figyelmeztetnem a hölgyeket e radikális és példátlanul álló akció siker esetén nemcsak azért volna áldásdus, mert a jótékonyaság számára kimeríthetetlen forrást nyitna meg, hanem azért is, mert megszüntetné számos család romlásának okát.

De ha a kártyázást megszüntetniök nem sikerül, úgy foglalják le a kártyanyereséget a jótékonyaság számára. Kényszerítsék reá a kártyázókat, hogy kártyanyereségüknek egy részét fizessék be a nőegylet pénztárába. Házi mulatságok, családi összejövetelek alkalmával való kártya-

Bútor, varrógép, pénzszerény, kerékpár főraktára, Podwinetz Jzidor, Lugos, főtér.

nyereség pedig egészben elkobzandó e czélra.

Meg vagyok győződve, hogy radikális eljárás mellett csak ez egy forrás is igen nagy jövedelemhez juttatná az egyesületet.

2. De alkossanak a nők ennek rekompensációja fejében szintén felekezeti különbség nélkül, ligát, — önmaguk, a toilette-szenvedély ellen is. E liga működése azon nők ellen irányuljon, akik feltűnő, feltűnőbb és legfeltűnőbb toilette által akarják a világ bámulatát és a többi hölgyek irigységét magukra vonni, felforgatására törvén, a polgári egyenlőségnek és egyszerűségnek s romboló példát szolgáltatván az esztelen hivalkodásra és költsékezésre. Ugyancsak küzdenie kellene e ligának minden nő ellen, a kiben meg van a hajlandóság férjének anyagi erején túl költsékezni toilettre tisztán a külvilág kedvéért.

A liga feladata volna odahatni, hogy azon hölgyek, akik oly könnyedén adnak ki százakat egy toilettre s a kinnél csak a Parisban, Bécsben vett árunak van becsé, az évente ily toilettekre kiadott összegek bizonyos százalékát a jótékony-ság számára fizessék be, illetőleg elégedjenek meg egyszerűbb toilettekkal és az ekként fölöslegessé váló összegeket juttassák a szegények felségélyezésére el nem feledvén, hogy ugyanaz a társadalom, a mely nekik lehetővé teszi még szertelen hiúságok kielégítését is, gonosz berendezésével ezer meg ezer nőnek rongyokat is alig juttat, melyekbe didergő testét burkolhatná.

Nagyon ajánlom e liga sürgős megalakítását, mert az általa behajtható nagy jövedelemen kívül bizonyos, hogy a mily nagyszerű példát nyujtanának hölgyeink a kártyahadjárral a világ összes nőnek hasonló küzdelemre, épp oly hálára köteleznék az egész férfi világot a toilette káros és vaszedelmes terjedő szenvedélyének korlátozásával.

3. Az ekként mérsékelt toiletteigényeket lehetőleg magyar gyártmányokkal igyekezzenek a nők kielégíteni, beállítván az iparpártolást a jótékony-ság szolgálatába akként, hogy a magyar gyárosok, iparosok és kereskedők, nagy és állandó bevásárlások esetén bizonyos százalékot legyenek kötelesek adni a bevásárlási összegből az egyesület számára, a mint azt a temesvári gyufagyár teszi az »Emke«-gyufa jövedelmének 5%-ával. Ennek is többszörösen üdvös hatása volna. Az egyesület jövedelmét szaporítaná s hatalmas lendületet adna a magyar iparnak.

4. A helybeli főgimnázium tanári karának népszerű felolvasásaiban rejlt nemes magvat ápolják és fejlesztik a nők szabad egyetemé. Bizonyosan tudom, hogy e város sok jeles szakembere, kitűnő tollu férfiak szívesen támogatná a nőegyletet rendszeres, állandóan működő szabad egyetem megteremtésében.

A közönség pedig, a mely a tavaszi és őszi hónapok rettenetes unalmát e szomorú városban semmivel sem tudja elűzni, örömmel fogja ez előadásokat némi belépti-díj lefizetése mellett hallgatni, — a multban szerzett tapasztalatok alapján ezt egész bizonyossággal állithatom. Ez uton nem csekély jövedelemre tehetne szert az egyesület.

5. A nők működési köre napról-napra összefüggő szorul. Egyre több idejük

marad az idegességet termelő gyilkos unalomra. Kitűnő ellenszere volna ennek az iparművészet tanulmányozása, gyakorlása és értékesítése a jótékony-ság számára oly formában, hogy a sikerült iparművészeti tárgyakból kiállítás lehetne rendezni — a pozsonyi nők mintájára, a kik a mult évben tartott ottani kiállításon kitett remek tárgyaikkal méltó feltűnést kel-tettek. Az egyes tárgyakat eladhatnák, — mindezt a jótékony-ság számára.

6. A helybeli dalegyletek és a könnyen szervezhető philharmonikusok segítségével, néhány műkedvelő és felolvasó belevonásával évente nem egy sikerült estélyt rendezhetne a nőegylet pénztára javára.

7. E városban számos asztaltársaság gyakorolja saját szakállára a jótékony-ságot akképpen, hogy az évenként összegyűjtött fillérekéből karácsony táján néhány gyermeket fölruháznak. Hasson oda a nőegylet, hogy ezen asztaltársaságok ne külön-külön, hanem a nőegylet útján gyakorolják a jótékony-ságot s bocsássák az egylet rendelkezésére azt a pénzt a mit a jótékony-ság oltárán áldozni akarnak.

Egyelőre ezek volnának konkrét tanácsaim.

Ha mind ezen jövedelem forrásokhoz hozzászámítjuk a már most létezőket, így nevezetesen a tagsági díjakat, az önkéntes (egyházi) adományokat stb. úgy egészen bizonyos, hogy a felsorolt és létező módok erélyes és okos felhasználása a nagy port fölvert gyűjtést szükségtelemné vagy legalább is oly kis mértékben tenné szükségessé, hogy azt csak a társadalom legtehetősebb tagjaira kell majd kiterjeszteni.

S ha most még hozzáteszem, hogy egy pár gyermeknek évenként egyszer új ruhába bujtatása sokkal kisebb segítség a szegényeknek mint 100 gyermeknek állandó ellátása a jobb családok gyermekeinek kissé viseltes, esetleg kinőtt, de még mindig hordható ruháival; továbbá, hogy a jótékony-ság gyakorlásához nemcsak készpénzzel, hanem természetbeni adományokkal is lehet járulni és ritka jobb módú ház az, a mely ily természetbeni adományokat komoly jóakarattal mellett nem nyujthatna az egyesületnek s ha legvégül arra hívom fel a »Válasz« írójának szives figyelmét, hogy ilyen és ehhez hasonló források százával állanak rendelkezésére a gondolkozóknak s én csak hamarjában markoltam ki a fentieket, — úgy gondolom nem állithatják többé a nők, hogy más jövedelem-források hiányában kénytelenek gyűjtéssel zaklatni a társadalmat.

Tiborez.

UJDONSÁGOK.

Lugos, január 21.

Tájékoztató.

Január 24. Izr. jótékony-nőegylet táncszestélye.

Február 1. Önkéntes tűzoltók bálja a Magyar királyban.

Február 14. Polgári bál a „Magyar király”-szállóban.

Február 25. Iparos-Dalokör bohózatos estélye.

Kitüntetett egyházfő.

A király Csák-Czirjék Alajos drt, a minoriták magyarországi rendfőnökét, az egyház és a közügyek terén szerzett érdemei elismerésül a harmadosztályú vaskoronarenddel tüntette ki. A rendjelet Wlassics Gyula dr. vallás-és közoktatásügyi miniszter meleghangu levél kíséretében megküldötte Desselwffy Sándor megyés püspöknek, felkérve a püspököt, hogy s rendjelet ő vagy helyettese adja át.

Vizkereszt. Gör. kel. vallásu polgártársaink hétfőn ülték vizkereszt ünnepét, mely alkalomból a szokásos istentiszteletek és körmenetek tartattak. A gör. kath. román székes-egyházban az istentiszteleten Dr. Radu Demeter püspök pontifikált, aki a körmeneten is résztvett, melyre a 8. honvédezered egy diszszázada vonult ki. Délben a püspöki palotában diszebéd volt, melyre a papságon kívül a diszszázad tisztikara is hivatalos volt.

Alapítvány boldogtalan leányoknak. Mély érzésről és fenkölt gondolkozásról tanuskodik az az alapítvány, amelyet egy szegedi vagyonos polgár tett végrendeletében. Wittenberg Mór gazdag kereskedő, akiben Dr. Deutsch Mór ügyvéd és Kirscht Ágost törvényszéki bíró apósukat gyászolják, hetekkel ezelőtt elhalálozván, vagyonának egy részét jótékony czélra hagyta. Hetezer korona a szegedi izraelita hitközség szegény alapjának jutott. Az alapítvány többi részének, tizezer koronának igen érdekes és nemes célja van. A tizezer koronás alapítványt ugyanis olyan boldogtalan leányok segítségére hagyta, akik szerelmükben megcsalódtak és ennek gyümölcsét elhagyottan maguknak kell nevelniök. Számítalan ilyen elhagyott leány kerül évenként rossz utra, mert szegényét nem tudja eltakarni. A tizezer koronás alapítványt oly föltétellel bocsátja végrendeletében Szeged város rendelkezésére, hogy annak kamataiból évenként egy két bukott leány segélyeztessék. A végrendelet tartalmát a napokban közli a rokonság a várossal és teszi át oda az alapítványt.

Gyilkosság. Szakulról telefonálják: Kedden késő délután, Muntyán György valeabouli földmives összeszólközött Dávid Aurel földijével. Muntyán, nem győzvé a vitát szóval, erősebb argumentummal állt elő. A kezégyébe akadt fejszével ugyanis ellenfelét úgy fejbe ütötte, hogy az menten összeesett. A halálosan sérült Dávid Aurel, alig egy órára reá sebeibe belehalt. Tettest a csendőrség nyomban elfogta és letartoztatta. Comsia Miklós központvizsgálóbíró, dr. Virág Béla kir. ügyész és a törvényszéki orvos a boncolást és nyomozást fogantositandó, ma délelőtt a helyszínre kiszálltak.

A lugosi román intelligencia a mult évi műkedvelő előadások erkölcsi és anyagi sikerein felbuzdulva, az idén is Thalia szolgálatába állanak. A minap volt az első megbeszélés melyen az előadandó szindarabokat kellett volna kiválasztani, de értesülésünk szerint még nem esett meg a végleges döntés.

Egy kis baleset. Majdnem végzetes kimenetelű baleset érte a napokban Bogma Béla kir. törvényszéki telekkönyvvezetőt. Amidőn este a különben is gyéren világított mellék utcában hazamenet az átjáróhoz ért, véletlenül a sánczba lépett s elesett. Ahogy felkelt, metsző fájdalmat érzett a bal lábában. Szerencsére csak térdficamodás érte. A baj mulóban.

Ráóttek az erdőben. A toresti uradalmi erdőben az utóbbi időben gyakorta dördült el egy-egy lövés. Cseh György erdőőrnek ez telűnt. Utána járt a dolognak, de nem tudott senkit sem rajta esipni. A mult szerdán délelőtt a »Dobrota« nevű erdőrészen ezirkált amidőn alig 100 méternyre tőle, Raduleszku Salamon toresti molnárt fegyverrel a kezében látta egy fatörzs mögé rejtőzni. Utána kiáltott, de ez káromkodva az erdő sűrűjébe menekült. Cseh erdőőr nyomban követte, eközben többen is előkerültek, kik Raduleszku társaságában vadra lestek. Raduleszku látva, hogy az erdőőr már-már utolérte őtet, visszafordult s elsütötte fegyverét, de a lövés nem talált. Raduleszku ellen szándékos emberölés büntettének kísérlete miatt tétetett feljelentés.

Borkiállítás Bachóváron. A Buziás-vidéki szőlősgazdák, mint értesülünk, sikerült borkiállítást rendeztek e hó 18-án Bachóvárott, amelyen főként a szilasi hegy kiváló minőségű fehér, siller és vörös asztali borait mutatták be. De messzebb vidékről való kiállítók, így niczkyfalviak és rékásiak is vettek részt e versenyben, amelyen többen első díjakat nyertek. A kiállítás védnöke Dr. Lendl Adolf orsz. képviselő volt, a kiállítás elnöke Schmidt R. János igazgatótanító, akinek buzgó fáradozása 194 kiállítók gyűjtött össze. A bíráló bizottság a buziai főszolgabíró, Unger József elnöklésével működött, aki lelkes hazafias beszéd kíséretében a kitüntetések is kihirdette, buzdítván az összegyűlt gazdákat, hogy a jövőben is törekedjenek ily szép eredmények elérésére. Első nap a kiállításnak több mint 500 látogatója volt, leginkább a körülfekvő falvak földmivelői közül, de sőt a távolabb fekvő Liebling községből is ellátogattak ide nagyobb számban.

Orvtámadás. Joneszku Miklós szarazényi parasztagazda, a napokban majdhogyané lakott. Amidőn ugyanis f. hó 11-én este József nevű fiával a sötétben haza vetődve az udvarára nyíló ajtót akarta fölnyitni, velük átellenben egy lövés dördült el. Az ólomdarabok ruhájukat surolva, közvetlen mellettük az ajtófélfába verődtek. Sérített, az orvtámadóknak Farkas Péter és Haczegán Dénes községbelieket vélte fölismerni. Gyanúsítottak ellen a nyomozás elrendeltetett.

EGYESÜLETEK.

Az izraelita nőegyleti bál lesz a hét sensatioja. A fényesnek ígérkező vigalom már előre veti árnyékát és terpsychore hívei feszült várakozással készülődnek. Eckstein Fülöp né vendégszerető házában tartotta negbeszéléseit a rendezőbizottság és ott határozták el, hogy a hölgyeknek nemcsak a szokásos táncrenddel, hanem meglepetéssel is fognak kedveskedni. Szívesen elárulnám a titkot, de ezt tiltja az újságíróknál szokásos feltétlenül megbízható diskretio.

Tüzoltó-bál. Önkéntes tűzoltóink az évente szokásos téli táncmultságukat február hó 1-én tartják a Magyar Király szálló emeleti helyiségeiben. Mint értesülünk, a személyes meghívásokat ez estélyre már befejezték s az ezzel kapcsolatos gyűjtés eredménye, várakozásukat messze fölülmutta. Befolyt mintegy 720 Korona. Derék tűzoltóink ilyenén hathatós támogatása méltányos és kívánatos is.

A lugosi népművelő egyesület f. h. 18-án műkedvelő előadást tartott, melynek tiszta jövedelme a könyvtár szaporítására lett volna fordítandó, ha ugyan anyagi szempontból kedvező volt az mérleg. De hiszen azon szép erkölcsi eredmény mellett, mely elvitáhatatlan minden más kérdésnek háttérbe kell szorulnia. Valóban nem találunk elég ékes kifejezéseket, melyekkel fellengőség nélkül megfelelően jellemezhetnők azt az ernyedetlen buzgalmat és tetterőt, melylyel ezek a derék iparosok a szokatlan vállalkozásba fogtak és gyönyörűségünkre szolgált hogy a megoldás oly remekül sikerült.

Egyáltalában nem volt szükséges a műkedvelők alakításánál szokásos enyhébb bírálatra. A hölgyek közül Kessler és Gaal kisasszonyok, az urak közül Hoppe, Berwanger de különösen Augner valóban élvezetes alakításokat nyújtottak, de a többi alkalmi színész nem kevésbé állotta meg a helyét.

Szívesen fogadjuk a népművelő egyesület ilyen szép törekvéseit, mert kitűnő szellemek alkotásainak elsajátítása, okvetlenül nemesítőleg fog hatni e romlatlan kedélyekre.

SZINÉSZET.

Heti műsor.

Csütörtökön; „Gesák.“

Pénteken: „Katalin.“

Szombaton: „Model.“

Vasárnap: „Strafunok“, bosnyák népszíniü.

Városi színház.

Varietas delectat... És van valami a dologban. A mult héten estéről-estére egymást követő operette előadásokat elvégre megelégteltük.

Egy kis változatosság kedvéért azért hétfőn a direktor úr sietett nekünk beadni az ő erősen reklámozott párisi repülő balletjét, meg Fipsz, a híres nőszabó ez. bohozatot, melyet már dédanyám is mint elcsépett darabot ismerte.

Ámde hagyjuk ezeket.

Hogy a változatosságból az utóbbi estéken is bőven kijutott, az bizonyos. Sőt a szereplők készületlenségében sem volt hiány. De hát ennek így kellett lenni, merthogy varietas delectat!...

Ördögbe, dehogyan is gyönyörködtünk vasárnap este a Csokon szerzett vőlegény előadásában, pedig ez már bohózat.

Csupán Somlárnak, ki Csontai Lörincz birtokost alakította, köszönhetjük, hogy csak némileg is élvezhettük az előadást. Az öreg agglegény tipikus alakját a töle megszokot precíz játékaival adta.

Tomori kisasszony hatos alakításából, a tót fiu szerepének kreálása messze kiemelkedik. S ha van öt miért méltatnunk, úgy ezért elismerésünk illeti.

Az egész estén Futaki kőborszinigazgató s két társa produkálása volt ami a közönséget megkacagattatta.

S ez bohózat volt!?

A két est bosszuságért azonban gazdagon kárpótolt bennünket a keddi előadás.

Deákné Kovács Margit urnó jutalomjátéka ezek után mintegy engesztelésül szolgált.

Nem is hiszem, hogy a közönség meg nem békült volna Pillangó kisasszony (Deákné) tragikus sorsával.

Amint a prologusban szépen elmondott: Szomorú historia ez a »Pillangó Kisasszony« meséje. A fiatal, naivelkü japán leány, rajongó szerelemmel esügg az amerikai ifju, Pinkerton hadnagyon (Kemény.) Mielőtt a szerelem gyermekéke napvilágot lát, az ifju elhagyja a leányt. Pinkerton ígéretével kecségetti, megfogadja, hogy mire a tavasz visszatér ő is megjő s akkor boldogan fognak élni. A leány hitelt ad szavának s bizalmában meg nem ingatja Yamadori, a japán főúr kábitó ajánlata. S szerelme vissza is jó, de egy más nővel. Hites feleségével. A Pillangó kisasszonyt csalódása megöli. Ha becsületben nem élhetsz, halj meg becsületben. Ezt olvasta boldogult atyja kardján s ő e tanácsot követi.

És Deákné szépen oldotta meg feladatát. S vele a többi szereplő is.

Különösen »Az almafa« című vígjátékban tüntette ki magát Deákné.

Ilonka, a bakfi leány, művészi alakítóra talált Deáknében. Soha még oly neki való szerepben nem láttuk őt fellépni.

A lelkes tapsvihar és gyönyörű virágodomány, a babérkoszoru gazdagon jutalmazta szép játékát.

És amint bokorugró hófehér ruhájában előtűnt állt, nekem úgy tetszett, mintha fehér lilium nyilna a közelünkben.

Georgevits Jenő.

TÖRVÉNYKEZÉS.

Esküdtek kisorsolása. Az első esküdtszéki ülészak polgárbíráit vasárnap délelőtt sorsolták ki Péczely István kir. törvényszéki elnök elnöklete alatt. A kisorsolásnál jelen voltak: Dr. Komjáthy Gyula és Dr. Loiczal Kálmán kir. törvényszéki bírák a kir. törvényszék részéről. Dr. Virág Béla kir. ügyész a kir. ügyészség képviseletében és Bredicean Coriolán ügyvéd a temesvári ügyvédi kamara megbízásából. Jegyző: Dr. Bognár József kir. törvényszéki aljegyző.

Rendes esküdtek: 1.) Berdach Ignáz. 2.) Bretz Péter. 3.) Delo Nagy Sándor. 4.) Deutsch Lajos. 5.) Eckstein Fülöp (Boldur). 6.) Hecker Viktor. 7.) Holczner Lajos. 8.) Klein György. 9.) Mohiló Oszkár. 10.) Muhos István (Facset.) 11.) Nagy József. 12.) Palik-Ucsevni Feodor (Boldur). 13.) Patyánszky Szilárd (Zsuppa). 14.) Petrovics Vazul. 15.) Pschierer József (Facset.) 16.) Podhraczký Andor. 17.) Dr. Pop Izidor. 18.) Rauscher Adalbert (Gavosdia). 19.) Rácz P. Traján. 20.) Reiner Adolf. 21.) Rettegi Károly. 22.) Sándor Lajos. 23.) Séra Árpád. 24.) Schnitzer Adalbert. 25.) Sulyok Árpád. 26.) Telyesniezky Nándor. 27.) Uher József (Bálinez). 28.) Vadnay Péter. 29.) Zalay József (Kricsova). 30.) Dr. Zsurka Kornél.

Pótesküdték: 1.) Dipold Imre. 2.) Fényes Károly. 3.) Gaál Zsigmond. 4.) Gergő Károly. 5.) Dr. Görner József. 6.) Kiricza Izsó. 7.) Mayer Ernő. 8.) Martineszku György. 9.) Steiner Agoston. 10. Turchányi Tihamér.

Az esküdtszéki tárgyalások február hó 16-tól-28 ig bezárólag folynak. Az idézést a kir. törvényszék az illető esküdtek részére már ki-boesajította.

TÁVIRATOK.

A képviselőház ülése.

Budapest, január 21-én. (A »Délvidéki Lapok« eredeti távirata.) A czukorjavaslatot harmadszori olvasásban elfogadták.

Több interpelláció volt, így Cherna ch é a végrendelet hátrahagyása nélkül elhalt alsóbb papság vagyonának hovatfordításáról; — Krasznayé a készfizetések ügyében.

Széll miniszterelnök Krasznaynak válaszul, kijelenti, hogy a kormány februárban előterjesztést tesz a törvényhozásnak, ha csak vis major nem akadályozza meg.

Előterjeszti továbbá, hogy holnap ne legyen ülés és pénteken a katonai javaslatokat tárgyalják.

Barabás Béla pártja nevében tiltakozik a javaslatok napirendre tűzése ellen. Az ország nyomorog és a katonák mégis újabb áldozatokat követelnek. A létszám emelése nem érdeke az országnak. Kész veszedelem társadalmilag, politikailag és a kormány a nemzet kárára és romlására védi a dinasztiait.

Indítványozza, hogy a javaslatok a napirendről levéssenek.

Rakovszky esatlakozik Barabáshoz és a néppárt nevében kijelenti, hogy minden fegyverrel küzdeni fognak a javaslatok ellen.

Szederkényi az Ugron-párt nevében esatlakozik az előtesszólókhöz.

Széll rövid viszonzválasza után, melyben kifejti, hogy a véderő erősítése nemzeti érdek, a ház a javaslatok tárgyalását szombatra kitűzi.

Széll és Apponyi.

Budapest, január 21-én. (A »Délvidéki Lapok« eredeti távirata.) Andrássy Gyula gróf elismította a különbözőzeteket Széll és Apponyi között. Apponyi követelése nem annyira a véderőjavaslat keretébe tartoztak, mint annak járulékat képezték, Széll Apponyi követeléseivel szemben elvi kijelentéseket fog tenni.

2461. végreh. szám. 1902.

Árverési hirdetés.

Alulirt bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a lugosi kir. járásbíró 1901. évi V. I. 225. és 376. számú végzése következtében Dr. Boros Jakab bpesti ügyvéd által képviselt Ries és Berkovics cég javára, Hoffmann Ferencz ellen 529 kor. 60 fill. és 188 kor. 50 fill. és jár. erejéig 1901. évi febr. hó 12-én foganatosított kielégítési végrehajtás útján lefoglalt és 1250 koronára becsült szikvizgyár teljesen felszerelve, 1 habiztöltő géppel és 1200 szikvizüvegből álló ingóságok nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a lugosi kir. járásbíró 1901. évi V. I. 225/4. számú végzése folytán hátr. 437 kor. 70. fill. tőkekövetelés, ennek hátr. 270 kor. 10 fill. után 1902. évi január hó 1. napjától járó 5 százalékos kamatai, 1/3% váltódíj és eddig összesen hátr. 3 korban bírósággal már megállapított költségek erejéig Lugoson, alperes lakásán leendő eszközzésére 1903. évi február hó 3. napjának, délelőtti 9 órája határidőül kintüzetik és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. cz. 107. és 108. §-a értelmében készpénz fizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is el fognak adni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t. cz. 102. §-a értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Lugoson, 1903. évi jan. hó.

Schieszler Vilmos,
kir. bírósági végrehajtó.

ÉRTESETÉS.

Van szerencsém a n. é. közönség b. tudomására hozni, hogy

hentesárú-üzletemnek

egyedüli

elárúsító-helye

Király-utca 4. sz.

Bátorkodom a n. é. közönséget azon körülményre is figyelmeztetni, hogy részemre **csak** saját személyzetem van feljogosítva rendeléseket felvenni.

A következő húsneműek kaphatók nálam mindennap frissen: I. rendű **sonka** láb nélkül, kicsontozva, göngyöltve, — **karaj** (császárhús), **nyakhús, hashús, disznónyelv** füstölve, **füstölt szalona, krakói szalámi, párizsi, mortadella, nyelvkolbász**, valódi **frankfurti és debreczeni kolbász**, úgyszintén **zsír** nyersen és olvasztva.

Magamat a n. é. közönség jóindulatába ajánlva 6—1

kiváló tisztelettel

Széhner Samu

hentesárú-üzlete

Lugos, Király-utca 4. sz.

„Oraviczai Népbank“ mint szövetkezet
1902. üzleti év

nyereség veszteség számlája és mérlege.

Az 1903. évi január hó 25-én,

délután 2 órakor az „Oraviczai Népbank“ helyiségében meg tartandó

XV. rendes évi közgyűlés.

Tárgysorozat:

1. A közgyűlési jegyzők választása.
2. Az igazgatóság jelentése az elmúlt üzletéről.
3. A mérleg előterjesztése.
4. A felügyelő bizottság jelentése.
5. Felmentvény megadása.
6. Indítványok feletti határozathozatal, melyek nyolcz nappal előbb az igazgatósághoz beérkeztek.
7. Felügyelő bizottság választása és az igazgatóság kiegészítése.
8. Két tag választása a jegyzőkönyv hitetelésére.

Azon tagok, kik a közgyűlésen szavazati jogukat gyakorolni akarják 2 nappal előbb sziveskedjenek részjegyzőkönyveket az igazgatóságnál letéteményezni.

Teher Nyereség- és veszteség-számla. Követel

	Kor.	fill.	Kor.	fill.		Kor.	fill.
Betét kamat számla			29226	47	Általános kamat számla	47324	31
Betét kamat adó			2832	40	Váltó kamat	12085	35
Állami és községi adó					Zálog kamat	1507	53
Vizszámitolási kamat			4477	87	Adómentes szelvény kamat	3254	
Általános kezelési költség			3743	71	Jutalék	295	48
Házbér					Nyereség az értékpapir számlában	2633	
Tiszti fizetések			680	91			
Jutalék			680				
			3240				
Nyereség			400	918			
jótevény Hofmann Győző ipar alap a tartalékalapba elosztandó	2883	31	18018	21301	31		
Összesen			67098	67	Összesen	67099	67

Vagyon Mérleg. Teher

	Kor.	fill.	Kor.	fill.		Kor.	fill.
Pénztári maradvány			27257	54	Törzstőke	200200	
20.400 K. 3 1/2% m. jár.	18360				Tartalék alap	35767	31
57.700 K. 4% járadék	56546				Jótevény Hofmann Győző ipar alap	1280	
4000 K. zálogl. az o. m. b.	4000				Betét számla	655094	84
20 db N.-Bogsní hitelb. r.	4000				Nyereség számla	21301	31
400 K. m. jelz. hitelb. kötv.	400				Jutalék	918	
7 darab sorsjegy Vörös kereszt és Basilika	70	62	83376	62	Fel nem vett osztalék	478	
Jelzálog kölesön			607000				
Kezességi kölesön			17747	92			
Váltó tőreza			164570	55			
Zálog kölesön			24370	73			
Posta takarékpénztár			200				
Leltár			506	10			
Összesen			925039	46	Összesen	925039	46

§ 243. A szövetkezett áll 318 tagból 2002 üzletrészel. Oraviczabányán, 1903. évi január 5-én.

Az igazgató tanács:

Hofmann V. Sparger H. Szabó A. Eisszele V. Belgrader J. Woth H. Gargulak F.
igazgató. aligazgató.
Popovits F. Tendl F. Beserlyan J. Nedics J. Becker K. Demetrovits P.
könyvelő. pénztáros.

A fenti számla felülvizsgálatott, a könyvekkel összehasonlított és minden részeiben megegyezőnek találtott.

A felügyelő bizottság:

Dobl K. Himber L. Seymann A. Gross Gy. Hedbarony J. Bastius B.
Glaser F. Merle M. Dr. Lichtfuss A. Reif V.